

ရန်ကုန်ပရိုတက်စတင့်ပြန်လည်ဖြူပြင်သောအသင်းတော်
Yangon Protestant Reformed Church
တနင်္ဂနွေစာစောင်၊ နံပတ် (၁၁၆)

နေ့စွဲ - ၂၂.၇. ၂၀၁၂

ရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်း၏ အံ့ဩဖွယ်ဖြစ်ခြင်းအကြောင်း
(The Wonder of the Resurrection)

သေသောသူတို့၏ရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်းသည် အံ့ဩစရာဖြစ်ပါသည်။ ဘုရားသခင်ပြုလုပ်သော အံ့ဖွယ်အလုပ်ဖြစ်သည်။ ၎င်းကို ယုံကြည်ခြင်းဖြင့်သာ နားလည်နိုင်သလို၊ လက်ခံနိုင်ပါသည်။ မယုံကြည်သူတို့ကမူ ထို့အကြောင်းကိုကြားသည်နှင့် လှောင်ပြောင်ကြပါသည် (တမန် ၁၇:၃၂)။ မှားယွင်းခြင်းများကိုသင်ပေးသောဆရာအတူအယောင်များက ၎င်းကို ငြင်းပယ်ကြပါသည် (၁ကော ၁၅:၁၂၊ ၂တိ ၂:၁၈)။ သို့သော် လူသေတို့၏ ရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်းကတိတော်ကို ယုံကြည်သူတို့အတွက်မူ ၎င်းသည် ဘုရားသခင်၏ စစ်မှန်သောဘုရားဖြစ်ခြင်း၊ အနန္တတန်ခိုးရှိခြင်း၊ “ဘုရားသခင်သည် ၇ကီးဝေသာအမဂ၊ စတုရံမကုန္တိ၊ ဝေသာအမဂ၊ ဝေရတဟု ကုရံမ ဆံး၊ အံ့ဩဘဟုယူဝေသာအမဂတို့ကို ပြေတာမှုသို့ဖြစ်ခြင်း”(ယောဘ ၅:၉) စသည်တို့ကို ပို၍သက်သေပြနေသောအကြောင်းဖြစ်ပါသည်။

အံ့ဩစရာကောင်းသောအချက်တစ်ခုမှာ အယောက်တိုင်းက ရှင်ပြန်ထမြောက်သောအခါ၊ သူတို့၏ကိုယ်ပိုင် ရရှိခဲ့ပြီးသော ကိုယ်ခန္ဓာကို ပြန်၍ရရှိကြမည်ဖြစ်ခြင်းပင်။ တချို့တို့မှာ ကြာလွန်းလှပြီဖြစ်၍၊ သူတို့၏ကိုယ်ခန္ဓာသည် မြေကြီးအဖြစ်သို့ ပြန်ရောက်သွားကြသဖြင့် အစအနပင် ရှာ၍မရနိုင်တော့ပါ။ အခြားသူတို့၏ကိုယ်ခန္ဓာများမှာ သားရဲတိရစ္ဆာန်တို့က စားသောက်ခဲ့ပြီးဖြစ်ပါသည်။ အချို့တို့မှာ ပင်လယ်တွင်းသို့ရောက်၍ ငါးတို့က စားသောက်ကြပြီးဖြစ်ပါသည်။ အချို့တို့မှာ ဂျွန်ဝစ်ကလစ်(John Wycliffe) ၁၃၂၀ ခန့်ခွေးဖွား၊ ၁၃၈၄ ဒီဇင်ဘာ ၃၀ ရက်တွင် ကွယ်လွန်သည်။ ပထမဆုံး ကျမ်းစာကို အင်္ဂလိပ်ဘာသာသို့ပြန်ဆိုသူဖြစ်သည်။ သူ့အရင်က ရှိမန်ကက်သလစ်ဂိုဏ်းက လက်တင်ဘာသာနှင့်သာ လူအများ အမှန်တရားကိုမသိနိုင်ရအောင် ချုပ်ထားပါသည်။ ဘာသာပြန်သူ။) ကဲ့သို့၊ သေပြီးသောခန္ဓာကို ပြာဖြစ်အောင် မီးရှို့လျက်၊ ၎င်းပြာများ ကိုလည်း မြစ်ချောင်းများထဲသို့ တစ်စိတ်စိတ်အောင် လွှင့်ပစ်ခြင်း ခံကြရပါမည် (ရှိမန်ကက်သလစ်ဂိုဏ်းက ပြုလုပ်ခြင်းဖြစ်သည်။)။ သို့သော် အရာခပ်သိမ်းကိုသိတော်မူသော ဘုရားသခင်သည်၊ ကိုယ်ခန္ဓာတစ်ခုစီတိုင်း မည်သည့်နေရာတွင်ရောက်နေသည်ကို အတိအကျ မှတ်တမ်းတင်ထားပါသည်။ ထမြောက်ချိန်တွင် ၎င်းတို့၏နေရာမှန်သို့ ပြန်ပို့တော်မူပါမည်။ ထို့ကြောင့်၊ လူသေတို့ရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်းသည် ဘုရားသခင်၏သစ္စာရှိခြင်းကို သက်သေပြနေသောအမှန်တရားဖြစ်သည်။ သူသည် ကျွန်တော်တို့၏ဖုန်ဖုန်ကိုပင် မေ့လျော့သူ မဟုတ်ပါ။

ထို့အချက်သည် ယောဘ ၁၉:၂၅-၂၆ မှ ရှင်းနေပါသည်။ ထို့နေရာတွင် ယောဘက သူသည် ရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်းကိုယုံကြည်ကြောင်း ဝန်ခံချက်ပြုထားပါသည်။ ထို့နေရာတွင် “ငါ ဘုရားသခင်ကို အသွေးအသား၌ တွေ့ရမည်”ဟု ပြောမထားဘဲ၊ “ငါ၏ အသွေးအသား၌”တွေ့ရမည်ဟုပြောထားပါသည်။ ၂ကော ၅:၁၀ တွင်လည်း ထို့အချက်ကို ထပ်မံဖော်ပြပါသည်။ ထို့နေရာတွင် လူတိုင်းသည် မိမိတို့လုပ်ကိုင်ခဲ့သည့်အတိုင်း သူတို့၏ကိုယ်ခန္ဓာတွင် ရကြမည်ဟုပြောပါသည်။ ဤကျမ်းပိုဒ်ကပြောနေသည်မှာ လူတို့သည် မိမိတို့လုပ်ခဲ့သည့်အတိုင်း ဆုလာဘ် (သို့) အပြစ်ဒဏ်ခံရခြင်းကို သူတို့၏ခန္ဓာကိုယ်ဖြင့် ခံစားကြရမည်ဟုပြောခြင်းဖြစ်သည်။ ကောင်းမြတ်ခြင်းတို့အတွက် ဆုလာဘ်နှင့် ဆိုးညစ်ခြင်းတို့အတွက် အပြစ်ဒဏ်ခံရခြင်းတို့ဖြစ်ပါမည်။

လူတိုင်း ပြန်လည်ထမြောက်ကြမည်ဟုတွေးခြင်းကပင် လူတိုင်းကို အသက်ရှုရပ်သွားလောက်အောင် အံ့ဩစေပါသည်။ အဘယ့်ကြောင့်ဆိုသော် သန်းထောင်ချီ၍ အသက်ရှင်ခဲ့ကြပြီး၊ သေခဲ့ကြပြီးဖြစ်ပါသည်။ သမိုင်းရှေ့တွင် သွားရပ်နေကာ၊ ထိုသမိုင်းတွင်း မြုပ်နှံခဲ့သမျှလူတိုင်း ဘုရားသခင်၏တန်ခိုးတော်ဖြင့် တယောက်မကျန် ကိုယ်ခန္ဓာများပြန်ရကြလျက် ပြန်ထွက်လာကြကာ၊ ဘုရားသခင်ရှေ့တော်မှောက်တွင်ရပ်ကြရဦးမည်(ယော ၅:၂၈-၂၉)ဟု ယုံကြည်ခြင်းက၊ လူတိုင်းကို ဘုရားသခင်၏ကြီးမြတ်တော်မူခြင်းနှင့်သူ၏လုပ်ကိုင်ခြင်းအားလုံးတို့၏ ကြီးမြတ်လွန်းလှခြင်းတို့ကို အံ့ဩခြင်းဖြစ်ယုံမှလွဲ၍ ဘာကိုမှမတတ်နိုင်စေတော့ပါ။

ယုံကြည်သူတို့အတွက် ပို၍အံ့ဩစရာကောင်းသည်မှာ ရှင်ပြန်ထမြောက်ချိန်တွင် သူတို့သည် ခရစ်တော်၏ပိုင်ဆိုင်ခြင်းခံရသူများ အဖြစ်နှင့်တွေ့မြင်ရမည်ဖြစ်ခြင်းပင်။ ထို့နောက် သူနှင့်အတူ ထာဝရဘုန်းကျက်သရေသို့ ဝင်ရောက်ကြရမည်ဖြစ်ပါသည်။ သူတို့သည် တရားစီရင်ခြင်းကိုတော့ ပြတ်သန်းကြရမည်ဖြစ်သော်လည်း၊ မပျက်စီးနိုင်တော့သော ထမြောက်ပြီးကိုယ်ခန္ဓာ၊ ဘုန်းကျက်သရေနှင့်ပြည့်ဝသောကိုယ်ခန္ဓာဖြင့် ဖြစ်နေပါမည်(၁ကော ၁၅:၅၂-၅၄)။ ဆိုလိုသည်မှာ သူတို့သည် ခရစ်တော်၏ဘုန်းကျက်သရေအရှိဆုံးသောကိုယ်ခန္ဓာနှင့် ပုံစံတူအဖြစ်သို့ ပြောင်းလဲကြပြီးဖြစ်နေပါမည်(ပိ ၃:၂၁)။ ထိုသို့ဖြစ်ခြင်းက တရားစီရင်ခံရခြင်းအတွက် မည်မျှကြီးမားသောမျှော်လင့်ခြင်းကို ဖြစ်စေပါမည်နည်း?

ပြန်လည်ထမြောက်ခြင်းကို ယုံကြည်ကြသူများ ထို့အမှန်တရားကို ယုံကြည်ကြရခြင်းသည်၊ ကျမ်းစာက ကတိပေးထားသဖြင့်၊ ခရစ်တော်သည် သူတို့အသွေးအသားထဲတွင် ထမြောက်ပြီးဖြစ်သဖြင့်(၁ကော ၁၅:၁၉-၂၀)သာ မကပါ။ ရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်းတန်ခိုးသည် သူတို့အထဲတွင် ယူချိန်ကထဲက စတင်ပြသနေပြီဖြစ်သောကြောင့်လည်း ထိုသို့ယုံကြည်ရခြင်းဖြစ်ပါသည်။ သူတို့သည် ဝိညာဉ်နှင့်စိတ်နှလုံး၌ ယွှာကထဲကပင် အပြစ်၏သေခြင်းမှ ထမြောက်ကြပြီးဖြစ်ပါသည်။ သခင်ယေရှုခရစ်၏ ရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်း

တန်ခိုးဖြင့် ထမြောက်ကြပြီးဖြစ်နေပါသည်။ ထို့ကြောင့် သူတို့သည် ထိုရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်း၏အဆုံးသတ်ကို ဘုရားသခင်က လှုပ်ပေးမည့်အချိန်အား စောင့်မျှော်နေကြခြင်းဖြစ်သည်။ ယူနောက်ဆုံးတွင် ဘုရားသခင်က ခန္ဓာနှင့်ဝိညာဉ်နှစ်ခုလုံးကို ထမြောက်စေပါမည်။ ယုံကြည်သူတို့အတွက် ရှင်ပြန်ထမြောက်ခြင်းသည် စတင်ဖြစ်နေပြီဖြစ်ပါသည်။ လူသေတို့ ဘုရားသခင်သားတော်၏အသံကိုကြား၍ ထမြောက်ရမည်နာရီရောက်လာပါဦးမည် (ယော ၅: ၂၈-၂၉)။ သို့သော် လူသေတို့သည် သားတော်၏အသံကို ဝေဂေလိတရားအားဖြင့် ကြားရကြလျက်၊ ထမြောက်ကြသောအချိန်သည် ယူနောက်ဆုံးပင် ရောက်နေပြီးဖြစ်ပါသည် (ယော ၅: ၂၅)။ သားတော်အသံကိုကြားရကြလျက်၊ ယုံကြည်သူတို့တို့ ဝိညာဉ်ရေးဖြင့်ထမြောက်ချိန်ကို သူတို့၏အသစ်မွေးဖွားပြောင်းလဲခြင်းဟု ခေါ်ပါသည်။ သူတို့သည် ယူနောက်ဆုံး ကိုယ်ခန္ဓာဖြင့် ထမြောက်ချိန်ကို စောင့်မျှော်နေကြခြင်းဖြစ်ပါသည်။

ဝိညာဉ်၏မပျက်စီးနိုင်ခြင်းအကြောင်း(The Immortality of the Soul)

ခရစ်ယာန်တို့က “ဝိညာဉ်၏ မပျက်စီးနိုင်ခြင်း/ထာဝရတည်မြဲခြင်း” ဆိုသည့်အကြောင်း ပြောဆိုကြသည်ကို ခဏခဏ ကြားရတတ်ပါသည်။ ထိုသို့ပြောကြသည့်အခါ အများအားဖြင့် လူတို့သေဆုံးပြီးသောအခါတွင်လည်း ဝိညာဉ်တို့သည် ဆက်လက်ဖြစ်တည်နေကြပါသည်ဟု ဆိုလိုကြခြင်းဖြစ်ပါသည်။ ထိုသို့ပြောဆိုခြင်းသည် ကျမ်းစာနှင့်ညီပါသည်ဟု ကျွန်တော်တို့ သဘောတူနိုင်ပါသည်။ ထိုအမှန်တရားကိုဆန့်ကျင်လျက် အချို့သောခရစ်ယာန်တို့၏အယူအဆများက လူသည်သေလျှင် ပြီးပြီ၊ ဘာမှမရှိတော့ဘဲ ကုန်ဆုံးသွားပြီ၊ လူဆိုးလူမိုက်တို့သည် သေပြီးသောအခါ ထာဝရဓာတ်တွင် အပြစ်ဒါဏ်ခံရခြင်းမရှိဟု မှားယွင်းစွာသင်နေကြလျက် ရှိသည်။ ထိုသို့သောသွန်သင်ခြင်းကို ဆန့်ကျင်ဖို့ ထိုအမှန်တရားကို အထူးပြုလျက် မကြာခဏ သင်ပေးကြဖို့ လိုအပ်နေပါသည်။

မည်သို့ပင်ဖြစ်ပါစေ၊ လူဆိုးလူမိုက်တို့၏ဝိညာဉ်များသည်လည်း သေပြီးသောအခါ ဆက်လက်တည်ရှိနေကြပါသည်ဆိုသော အမှန်တရားကို ပြောချင်၍ “ထာဝရတည်မြဲခြင်း”ဆိုသောစကားလုံးကို အသုံးပြုခြင်းကတော့ ကျမ်းစာနှင့်မညီနိုင်ပါ။ ကျမ်းစာက ထိုစကားလုံးကို ခရစ်တော်နှင့်အတူ ကောင်းကင်ဘုံ၌ ထာဝရအသက်ခံစားကြရသူများအတွက်သာလျှင် အသုံးပြုပါသည်။ ခရစ်တော်ကို ယုံကြည်ကြသဖြင့် နောက်ဆုံးကောင်းစိုးမင်္ဂလာခံစားရခြင်းသို့ ဝင်ရောက်ကြသူများအတွက်သာ အသုံးပြုပါသည်။

“ထာဝရတည်မြဲခြင်း” ဆိုသည်မှာ “မသေနိုင်တော့ခြင်း”ဖြစ်ပါသည်။ အာခံသည် ထိုအဖြစ်ကိုမရခဲ့ပါ။ ထို့ကြောင့် ခန္ဓာနှင့်ဝိညာဉ်သေနိုင်ခဲ့သလို၊ သေလည်းသေခဲ့ပါသည်။ သူ့အပြစ်ထဲသို့ကျဆုံးသောအခါဖြစ်ပါသည် (ကမ္ဘာ ၂:၁၇)။ အပြစ်ထဲကျဆုံးပြီးခဲ့သော လူသားမျိုးနွယ်တစ်ခုလုံးသည် ထာဝရတည်မြဲခြင်း မဖြစ်နိုင်ပါ။ သူတို့သည် အပြစ်နှင့် ဒုစရိုက်ဖြူခြင်းများထဲတွင် ခန္ဓာရော ဝိညာဉ်ပါ သေနေကြပါသည်။ သခင်ယေရှုက မယုံကြည်သူသည် “ဘယ်တော့မှအသက်ကိုမမြင်ရ”ဟု ပြောခဲ့ပါသည်။ အဘယ့်ကြောင့်ဆိုသော် ဘုရားသခင်၏အမျက်တော်သည် သူတို့အပေါ်တွင် တည်ရှိနေပါသည် (ယော ၃:၁၆)။

ကျမ်းစာက မည်သည့်အခါတွင်မျှ ဖြစ်တည်နေမှုသက်သက်ကို “အသက်ရှင်ခြင်း”(life)ဟုမခေါ်ပါ။ “လူသည့်နု’အား’ဖုဒု’ သာ အသက္ကဉ်’ဝေဖုဒု’ရမည့်ဟုတူ။ ဘုရားသခင်’ဝေ’တော့’မူသမဒအား’ဖုဒု’ အသက္ကဉ်’ဝေဖုဒု’ရမည်” (မသဲ ၄:၄)။ “သူ၏ မျက်နှာသာပေးခြင်းတွင် အ သက်ရှင်ခြင်းရှိသည်”(ဆာလံ ၃၀:၅၊ ဆရာယုဒသန်ကျမ်းစာတွင် မတွေ့ရပါ။ မှုရင်းမှတာသာပြန်ပါသည်။ စာရေးသူ)။ “ငါ့အတွက် အသက်ရှင်ခြင်းသည် ခရစ်တော်အတွက်ဖြစ်သည်။ ထို့အတူ သေခြင်းသည်လည်း အောင်နိုင်ခြင်းဖြစ်ပါသည်” (ဖိ ၁: ၂၁)။

၁ကော ၁၅:၅၃-၅၄ တွင် ဘုရားသခင်၏နှုတ်ကပတ်တော်က သဘာဝအားဖြင့် လူသည် မပျက်စီးနိုင်သူမဟုတ်ပါ။ ပျက် စီး (သေဆုံး)နိုင်သူသာဖြစ်သည်ဟု သင်ပေးပါသည်။ “ဤပျက်စီးယိုယွင်းနိုင်သောအရာက မပျက်စီးမယိုယွင်းနိုင်ခြင်းကို ဝတ်ဆင်ရမည်ဖြစ်သည်။ သေတတ်သောအရာက မသေနိုင်သောအဖြစ်ကို ဝတ်ဆင်ရမည်ဖြစ်ပါသည်။” ကျေးဇူးတော်ကြောင့်သာ ခရစ်တော် ခြွေကြာသူများသည် မပျက်စီးနိုင်သူ/ထာဝရအသက်ရှင်သူများ ဖြစ်ကြပါသည်။ မပျက်စီးနိုင်ခြင်း/ထာဝရအသက်ရှင်ခြင်းသည် ဘုရားသခင်က သူတို့ကိုပေးသော လက်ဆောင်ဖြစ်ပါသည်။ အာခံထံမှနေ၍ လူသားတစ်ယောက်လုံး ပျက်စီးနိုင်သော/သေနိုင်သောအသက်ကို ရရှိကြသည်။ သခင်ခရစ်တော်ထံမှနေ၍သာ ဘုရားသခင်၏လူများသည် မပျက်စီးနိုင်ခြင်း/ထာဝရအသက်ရှင်ခြင်းကို လက်ခံရရှိကြပါသည်။ အဘယ့်ကြောင့်ဆိုသော် သူသည် ကောင်းကင်ဘုံမှလာသောသခင် ဖြစ်သောကြောင့်ပင်(ဇယ ၄၅-၄၇)။

ကျွန်တော်တို့ ကပ်သတ်ပြီးစကားလုံးများကို ပြောနေကြခြင်းဖြစ်ပါသလော? ထိုသို့ဖြစ်သည်ဟု ကျွန်တော်တို့မထင်ပါ။ လူသား၏ဝိညာဉ်ကို မပျက်စီးနိုင်/ထာဝရအသက်ရှင်နိုင်သည်ဟု ပြောခြင်းက၊ လူသည် အပြစ်ကြောင့် ခန္ဓာရော ဝိညာဉ်ပါ၊ ထာဝရသေခြင်းသို့ကျဆုံးနေကြောင်း၊ သခင်ယေရှုခရစ်တော်၏အသေခံခြင်းဖြင့် သူ၏ခန္ဓာနှင့်ဝိညာဉ်နှစ်ခုလုံးကို ထိုသေခြင်းမှနေ၍ ကယ်တင်ဖို့ လိုအပ်နေပါသည် ဆိုသည့်အမှန်တရားကို မေးမြန်းစေပါသည်။ သဘာဝအားဖြင့်၊ လူသည် သေနေပါသည်။ ခန္ဓာရောဝိညာဉ်ပါ အပြစ်နှင့်လွန်ကျူးခြင်းများထဲတွင် သေနေပါသည် (ဗေက် ၂:၁)။

နောက်တဖက်ကကြည့်လျှင်၊ လူ၏ဝိညာဉ်သည် မပျက်စီးနိုင်/ထာဝရဖြစ်သည်ဟုပြောခြင်းက၊ လူတို့ကို ခန္ဓာထက် ဝိညာဉ်ပိုအရေးကြီးသည်ဟု ထင်သွားစေနိုင်ပါသည်။ ထိုအခါ ခန္ဓာကိုယ်ကို အထင်အမြင်သေးခြင်း ဖြစ်ပေါ်လာတတ်ပါသည်။ အသင်းတော်၏သမိုင်းတလျှောက်တွင် ထိုသို့ထင်မြင်သူများ အမြဲရှိခဲ့ပါသည်။ အသင်းတော်များစတင်လာချိန်က ရှိမန်ကက်သလစ်ဝါဒက ထိုသို့ထင်မြင်ခဲ့သဖြင့်၊ ခန္ဓာကိုယ်ကို နာကျင်အောင်လှုပ်ခြင်း၊ အလွဲသုံးစားလှုပ်ခြင်းတို့ကို ကျင့်သုံးခဲ့ကြတူးပါသည်။ ကျမ်းစာ၏ သွန်သင်ခြင်းအရ၊ ခရစ်တော်ခြွေကြာသော ဘုရားသခင်၏ကျေးဇူးတော်ကြောင့် ကျွန်တော်တို့၏ ခန္ဓာကိုယ်များကို အထင်မသေးရပါ။

အလွဲသုံးစား မလုပ်ရပါ။ ထို့မှခြားနားစွာ ကျွန်တော်တို့၏ကိုယ်ခန္ဓာများသည် ဘုရားသခင်၏ဝိညာဉ်တော် နေထိုင်တော်မူရာဖြစ်ပါသည်။ (၁ကော ၆:၁၈-၂၀)။

ထို့အတွက်ကြောင့် မပျက်စီးနိုင်ခြင်း/ထာဝရဖြစ်ခြင်းဆိုသည့် စကားလုံးကို ကျမ်းစာကသုံးသည့်အတိုင်း၊ သခင်ယေရှုခရစ်အားဖြင့်ရရှိသော အံ့ဩစရာလက်ဆောင်ဖြစ်သည့် ထာဝရအသက်အတွက်သာ အသုံးပြုခြင်းသည် ပို၍ကောင်းပါသည်။ ကျေးဇူးတော်ကြောင့် ကျွန်တော်တို့ ထာဝရအသက်ကို ရရှိကြသောအခါ၊ သေခြင်းသည် အောင်မြင်ခြင်း၏ဝါးမြို့ခြင်းကို ခံရပါသည်။ ကျွန်တော်တို့သည် မည်သည့်အခါတွင်မျှ မသေနိုင်ကြတော့ပါ။ (ဗျာ ၂၁:၄)။

(Doctrine According to Godliness, Rev. Ronald Hanko၏စာအုပ်မှ ဘာသာပြန်ပါသည်)

သို့သော် ၁၉:၁-၂၉ (ဂျိမ်းဘုရင်မူ)

၁ - မိမိ၏ ဖြောင့်မတ်ခြင်း၌ လျှောက်လှမ်းသော ဆင်းရဲသူသည်၊ မိမိ၏နှုတ်ခမ်းတို့ဖြင့် လမ်းမှားသူ၊ မိုက်မဲသူထက် ပို၍ကောင်းပါသည်။

၂ - ဝိညာဉ် အသိပညာမရှိခြင်းသည်လည်း မကောင်းသလို၊ မိမိခြေတို့နှင့် အလျှင်စလိုသွားသူလည်း အပြစ်ပြုတတ်ပါသည်။

၃ - လူတစ်ဦး၏မိုက်မဲမှုက သူ့လမ်းကို လွဲမှားစေပါသည်။ ထို့အပြင် သူ၏နှလုံးသားက ဘုရားသခင်ကိုဆန့်ကျင်လျက် ဒေါသထွက်ပါသည်။

၄ - ကြွယ်ဝခြင်းက များစွာသောသူငယ်ချင်းများကို ပြုလုပ်ပါသည်။ သို့သော် ဆင်းရဲသူသည် သူ၏အိမ်နီးချင်းနှင့်ပင် ကွဲကွာရပါသည်။

၅ - မမှန်သောသက်သေခံသည် ဒဏ်မခံဘဲမနေရ၊ ထို့အတူ လိမ်ညာခြင်းကိုပြောသူလည်း မလွတ်ရပါ။

၆ - အိမ်ရှေ့မင်းသား၏ မျက်နှာသာပေးခြင်းကို လူအများက အနူးအညွတ်တောင်းကြပါသည်။ ထို့အတူ လူတိုင်းသည် သူတို့ကို လက်ဆောင်ပေးသူများ၏ သူငယ်ချင်းဖြစ်ကြပါသည်။

၇ - ဆင်းရဲသူ၏ ညီအကိုမောင်နှမများက သူ့ကို မှန်းကြသည်။ သူ၏သူငယ်ချင်းတို့မှာမူ မည်မျှ သူနှင့် ဝေးဝေးနေကြမည်နည်း? သူသည် သူတို့နောက်သို့ စကားလုံးတို့ဖြင့် လှိုက်သော်လည်း၊ သူတို့သည် သူ့ကို အလို့မရှိကြပါ။

၈ - ဉာဏ်ပညာကိုရသူသည် မိမိ၏ဝိညာဉ်ကို ချစ်မြတ်နိုးသူဖြစ်သည်။ နားလည်ခြင်းကို စောင့်ရှောက်ထိန်းသိမ်းသူသည်လည်း ကောင်းမြတ်ခြင်းကို ရှာတွေ့လိမ့်မည်။

၉ - မမှန်သောသက်သေခံသည် ဒဏ်ပေးခြင်းမခံရဘဲ မနေရ၊ ထို့အတူ လိမ်ညာစကားပြောသူလည်း ပျက်စီးကြရလိမ့်မည်။

၁၀ - ဝမ်းမြောက်ပျော်ရွှင်ခြင်းသည် လူ့မိုက်နှင့် လျော်ကန်သင့်မြတ်ခြင်းမရှိ၊ အစေခံက မင်းညီမင်းသားများအပေါ် အုပ်စိုးခြင်းသည်လည်း ထို့ထက်မလျော့ပါ။

၁၁ - လိုလျှင်လိုသလို ကောင်းစွာဆုံးဖြတ်တတ်သူသည် သူ၏ဒေါသကို နှေးစေပါသည်။ ထို့အတူ အပြစ်ကျူးလွန်ခြင်းကို ကျော်ဖြတ်ခြင်းသည်လည်း သူ့အတွက် ဘုန်းကျက်သရေဖြစ်ပါသည်။

၁၂ - ရှင်ဘုရင်၏အမုက်ဒေါသသည် ဟိန်းဟောက်နေသောခြင်္သေ့နှင့်တူသည်။ သို့သော် သူ၏မျက်နှာသာပေးခြင်းသည်လည်း မြက်ခင်းပေါ် ကျသောနှင်းပွင့်နှင့်တူပါသည်။

၁၃ - မိုက်မဲသောသားသည် သူ့ဖခင်အတွက် ကံဆိုးမိုးမှောင်ကျခြင်းဖြစ်သည်။ ထို့အတူ ဇနီးသည်၏ စွန်းကြီးစွန်းငယ် ပြောဆိုခြင်းများသည်လည်း တစက်စက်ကျသောရေနှင့် တူပါသည်။

၁၄ - အိမ်နှင့်ကြွယ်ဝစွမ်းသာခြင်းများသည် ပခင်တို့၏အဖွဲ့ဖြစ်ကြပါသည်။ ထို့အတူ ပညာရှိသောဇနီးသည် ဘုရားသခင်ထံမှ လာပါသည်။

၁၅ - ပျင်းရိခြင်းက နက်ရှိုင်းသောအိပ်ပျော်ခြင်းသို့ ပစ်ချလိုက်ပါသည်။ ထို့အတူ အချိန်ဖြုန်းနေသောဝိညာဉ်သည် ဆာလောင်ခြင်းကို ခံစားရပါမည်။

၁၆ - ပညတ်တော်ကို စောင့်ထိန်းသူသည် မိမိ၏ဝိညာဉ်ကို စောင့်ထိန်းသူဖြစ်သည်။ သို့သော် မိမိ၏လမ်းတို့ကို အထင်သေးသူသည် အမှန်ပင်သေရလိမ့်မည်။

၁၇ - ဆင်းရဲသူအပေါ် သနားတတ်သူသည် ဘုရားသခင်ကို ဈေးငှားသူဖြစ်သည်။ သူ့ပေးကမ်းသည့်အတိုင်း သူ့ကို ပြန်လည်ပေးဆပ်လိမ့်မည်။

၁၈ - မျှော်လင့်ချက်ရှိစဉ် သင့်သားကို ဆုံးမပါ။ သူ၏ငိုကြွေးခြင်းက သင့်ဝိညာဉ်ကို သနားခြင်းစိတ် မဖြစ်စေနှင့်။

၁၉ - ဒေါသကြီးလွန်းသူသည် ဒဏ်ခတ်ခြင်းကိုခံရလိမ့်မည်။ အဘယ့်ကြောင့်ဆိုသော် သင် သူ့ကိုကယ်လျှင်လည်း၊ နောက်တစ်ပြန်လှုပ်ရဦးမည်သာဖြစ်သည်။

၂၀ - အကြံပေးခြင်းကို နားထောင်ပါ။ သွန်သင်လမ်းပြခြင်းကို လက်ခံပါ။ ထို့သို့ဖြင့် သင်သည် အဆုံးသတ်နောက်ဆုံးပိုင်းတွင် ပညာရှိလိမ့်မည်။

၂၁ - လူတစ်ဦး၏နှလုံးသားတွင် အကြံအစည်များစွာရှိတတ်ပါသည်။ ထိုသို့ဖြစ်ပါသော်လည်း ဘုရားသခင်၏အကြံအစည်သာလျှင် တည်ပါလိမ့်မည်။

၂၂ - လူတစ်ဦး၏ လိုအင်ဆန္ဒသည် သူ၏ကျင့်နာခြင်းဖြစ်သည်။ ဆင်းရဲသားသည် လူလိမ်ထက် ပိုကောင်းပါသည်။

- ၂၃ - တူရားသခင်ကိုကြောက်ရွံ့စွာရှိသေခြင်းက အသက်ရှင်ခြင်းသို့ ပို့ပါသည်။ ထို့အရာကိုရသည့် အားရကျေနပ်ခြင်းနှင့် နေထိုင်ရမည်။ သူ့ကို ဆိုးညစ်ခြင်းက လည်ပတ်မည်မဟုတ်။
- ၂၄ - ပျင်းရိသည့် သူ၏လက်ကို ရင်ဘတ်ထဲ ထည့်ထားပါသည်။ ထို့ကြောင့် သူ့လက်ကို သူ့ပါးစပ်သို့ ပြန်ရောက်စေနိုင်မည် မဟုတ်။
- ၂၅ - အထင်အမြင်သေးသူကို ရှိကုန်ပါ။ ရှိုးအသွယ်သည် သတိထားလာလိမ့်မည်။ နားလည်တတ်သူကို ပြစ်တင်ဆုံးမပါ။ သူသည် အသိပညာကို နားလည်လာပါမည်။
- ၂၆ - မိမိပင်၏ဥစ္စာများကို ဖြုန်းပစ်သူ၊ မိမိ မိခင်ကို အဝေးသို့မောင်းထုတ်သူသည် အရှက်ခွဲသောသားဖြစ်သည်။ အရှက်ကွဲခြင်းကို ယူဆောင်လာသူဖြစ်သည်။
- ၂၇ - ငါ့သား၊ အသိပညာစကားတို့မှ လွဲမှားစေရန် သွန်သင်သူကို နားထောင်ခြင်းမှ ရပ်တန့်ပါ။
- ၂၈ - တူရားတရား မကြောက်ရွံ့မရှိသေသူသက်သေခံကာ တရားစီရင်ခံရခြင်းကို အထင်သေးပါသည်။ ဆိုးယုတ်သူ၏ပါးစပ်ကလည်း ခုခိုမှုကို ဝါးမျိုးပါသည်။
- ၂၉ - တရားစီရင်ခြင်းများကို အထင်အမြင်သေးသူများအတွက် ပြင်ဆင်ထားသည်။ ထို့အတူ လူ့မိုက်တို့၏ကျောအတွက် ကြိမ်ဒါဏ်ပေးခြင်းကို ပြင်ဆင်ထားပါသည်။

xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

ကောလောသဲ ၃:၁-၂၅ (ဂျိန်းဘုရင်မ)

- ၁ - အကယ်၍ သင်တို့သည် ခရစ်တော်နှင့်အတူ ထမြောက်ကြပြီဆိုလျှင်၊ အထက်၌ရှိသော ထို့အရာများကိုသာ ရှာဖွေကြပါ။ ထို့နေရာသည် တူရားသခင်လက်ရာဖက် ခရစ်တော်ထိုင်သောနေရာဖြစ်သည်။
- ၂ - သင်တို့၏အတွေးများကို အထက်အရပ်၌ရှိသော အရာများအပေါ် ထားကြပါ။ မြေကြီးပေါ်တွင်ရှိသော အရာများအပေါ် မထားကြနှင့်။
- ၃ - အဘယ့်ကြောင့်ဆိုသော် သင်တို့သည် သေခဲ့ကြပြီးဖြစ်သည်။ သင်တို့အသက်များကို ခရစ်တော်နှင့်အတူ တူရားသခင်ထံ၌ ပွက်ထားလျက်ရှိသည်။
- ၄ - ငါတို့၏အသက်ဖြစ်သူ ခရစ်တော် ရောက်လာသောအခါ၊ သင်တို့သည်လည်း သူနှင့်အတူ တွန်းကျက်သရေ၌ ပေါ်ထွက်လာကြမည်ဖြစ်သည်။
- ၅ - ထို့ကြောင့် ကမ္ဘာပေါ်၌ရှိနေကြဆဲဖြစ်သော သင်တို့၏အင်္ဂါများကို သေစေကြလော့။ မိန်းမလွတ်နှင့်မောက်မှားခြင်း၊ မသန်ရှင်းခြင်း၊ လွန်လွန်ကဲကဲခင်တွယ်ခြင်း၊ ဆိုးညစ်သောကာမရာဂစိတ်၊ ရှုပ်တုန်းကွယ်ခြင်းဖြစ်သော လောဘကြီးခြင်းတို့၌ ဖြစ်ပါ သည်။
- ၆ - ထို့အရာများအတွက် တူရားသခင်၏အမျက်ဒေါသသည် မနာခံခြင်း၏သားသမီးတို့အပေါ်သို့ ရောက်လာပါသည်။-
- ၇ - သင်တို့သည်လည်း တချိန်တခါက ထိုသို့ပင် လျှောက်လှမ်းခဲ့ကြပါသည်။ ၎င်းတို့အထဲတွင် သင်တို့ အသက်ရှင်ခဲ့ကြပါသည်။
- ၈ - သို့သော် ယူ့အခါ သင်တို့သည် ထို့အရာများအားလုံးကို ချွတ်ပယ်လိုက်ကြပြီဖြစ်သည်။- စိတ်ဆိုးခြင်း၊ အမျက်ဒေါသ၊ အငြိုးထားခြင်း၊ သင်တို့၏နှုတ်များမှထွက်လာသော ညစ်ညမ်းသောစကားပြောဆိုခြင်းများ ဖြစ်ကြပါသည်။
- ၉ - တဦးကိုတဦး မလိမ့်ကြနှင့်၊ လူ့ဟောင်းကို ၎င်း၏အကျင့်များနှင့်အတူ ချွတ်ပယ်ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်ကို သိကြရပါမည်။-
- ၁၀ - ထို့နောက် လူသစ်ကို ဝတ်ဆင်ကြပြီဖြစ်သည်။ ဖန်ဆင်းသူ၏ပုံသဏ္ဍာန်အတိုင်း အသိပညာ၌ အသစ်ဖြစ်စေသော လူသစ်ဖြစ်သည်။-
- ၁၁ - ထိုနေရာတွင် ဂရိယူ၍ ၎င်း၊ ဂျူးယူ၍ ၎င်း မရှိပါ။ အရေပြားလှီးခံခြင်း၊ အရေပြားလှီးခြင်းမခံခြင်းလည်း မရှိပါ။ လူ့ရှိုင်း၊ စစ်သိ ယန်း၊ ကျွန်၊ လွတ်လပ်သူယူ၍ မရှိပါ။ သို့သော် ခရစ်တော်သည် အားလုံး၏အားလုံးဖြစ်ပါသည်။
- ၁၂ - ထို့ကြောင့် တူရားသခင်၏ ရွေးကောက်ခြင်းခံရသူများဖြစ်ကြသဖြင့် သန့်ရှင်းခြင်းနှင့် ချစ်မြတ်နိုးစရာကောင်းခြင်း၊ ဂုဏ်တရားနှင့်ပြည့်ဝခြင်း၊ သနားကျင့်နာတတ်ခြင်းစိတ်၊ နူးညံ့ခြင်း၊ စိတ်ရှည်ခြင်းတို့ကို ဝတ်ဆင်ကြပါ။-
- ၁၃ - တဦးကိုတဦး သည်းခံကြပါ။ အကယ်၍ တစ်စုံတဦးက တစ်စုံတဦးနှင့် ဆန့်ကျင်ခြင်းခံခဲ့ရခြင်းရှိလျှင်၊ သင်တို့ကို ခရစ်တော်က ခွင့်လွှတ်သကဲ့သို့၊ တဦးကိုတဦးခွင့်လွှတ်ကြပါ။
- ၁၄ - ထို့အရာများအားလုံးအပြင်၊ ပြည့်စုံခြင်း၌နှောင်ဖွဲ့ခြင်းဆိုသော ချစ်ခြင်းမေတ္တာကို ထပ်မံဝတ်ဆင်ကြပါ။
- ၁၅ - တူရားသခင်၏ငြိမ်းချမ်းခြင်းက သင်တို့နှလုံးသားများကို အနှစ်စွာစေကြပါ။ ထို့အတွက်ပင် သင်တို့ကို ကိုယ်ခန္ဓာတစ်ခုတည်းသို့ ခေါ်ထားခြင်းဖြစ်သည်။ သင်တို့ အမြဲ ကျေးဇူးတင်တတ်ကြပါ။
- ၁၆ - ခရစ်တော်၏စကား သင်တို့အထံ၌ အားလုံးသော ဉာဏ်ပညာတို့ဖြင့် ကြွယ်ဝစွာ တည်ရှိနေပါစေ၊ ဆာလံများ၊ မွေသိချင်းများ၊ ဝိညာဉ်ရေးရာသိချင်းများကို ကျေးဇူးတော်နှင့်အတူ သင်တို့၏နှလုံးသားများ၌ သခင်တူရားထံသို့ သိဆိုကြခြင်းဖြင့် တဦးကိုတဦး သွန်သင်ကြပါ။ ဆုံးမကြပါ။
- ၁၇ - သင်တို့ မည်သည့်ကိုလုပ်သည်မဆို စကားပြောဖြစ်စေ၊ လုပ်ကိုင်ခြင်းဖြစ်ဖြစ်စေ၊ အားလုံးကို သခင်ယေရှုအမည်ဖြင့် လုပ်ကြပါ။ တူရားသခင်နှင့် သူ့အားဖြင့် ပခင်ဖြစ်သူထံ အမြဲတမ်းကျေးဇူးတင်ကြပါ။
- ၁၈ - ဇနီးသည်တို့ သင်တို့ကိုသင်တို့ သင်တို့၏ခင်ပွန်းများကို နာခံကြပါ။ ထိုသို့ပြုခြင်းသည် သခင်တူရား၌ ကိုက်ညီလှပါသည်။

